



Coachella Valley Unified School District
Educational Services Division
P.O. Box 847 • Thermal, CA 92274
760.848.1039 • FAX 760.399.8818

Julio 19, 2018

Estimado padre o tutor:

Al final del pasado año escolar, su hijo participó en las Pruebas Alternas de California (California Alternate Assessments, CAA) para artes del lenguaje en Inglés / alfabetización (ELA) y matemáticas. Estas pruebas están alineadas con los estándares de logros alternativos, que están vinculados con los Estándares Estatales Básicos Comunes, para los estudiantes con discapacidades cognitivas más significativas. El propósito de los CAA es medir lo que los estudiantes saben y pueden hacer. Estas medidas ayudan a identificar y cortar las brechas en el conocimiento o las habilidades temprano para que los estudiantes puedan recibir el apoyo que necesitan.

El informe de su hijo muestra puntajes para ELA y matemáticas. Si su hijo tomó el examen en los últimos años, también verá puntajes anteriores, para que pueda ver el progreso de su hijo a lo largo del tiempo. Si su hijo recibió la prueba piloto CAA de Ciencias, encontrará información general sobre esa prueba en la parte posterior del Informe de puntaje del alumno. El CAA de Ciencias todavía se está desarrollando, y no se informarán puntajes hasta que la prueba esté en funcionamiento.

Para obtener más información sobre los puntajes de su estudiante:

La página web de información sobre el puntaje del estudiante de CAASPP del Departamento de Educación de California en <https://www.cde.ca.gov/ta/tg/ca/caasppssrinfo.asp> tiene los siguientes materiales para ayudar a los padres y tutores a entender los informes de puntaje:

- Comprender el Informe de puntaje del estudiante - CAA, un video (en inglés y español)
- Guía para comprender el Informe de puntaje del estudiante de CAA (siete idiomas principales)
- Ejemplo de informe de puntaje del estudiante (inglés y español)

En nuestro distrito, los resultados de las pruebas son solo una forma de ver qué tan bien están los estudiantes. Usamos los resultados para encontrar áreas en las que los estudiantes necesitarán ayuda en el próximo año escolar. Si tiene preguntas o inquietudes sobre el progreso de su hijo, llame a la oficina de la escuela de su hijo para programar una conferencia con el maestro.

Sinceramente,

Dra. Jessica Mendoza
Coordinadora, Pruebas y Evaluaciones